

Tag der Nachbarsprache
in der MS Lovecka pampeliska Jablonec.n.N.
mit Ihrer Partnereinrichtung
integrative Kita Knirpsenland Oderwitz

Am 05.10.2015 trafen sich unsere Schlumpfenkinder und die Bienchenkinder aus Jablonec n. N. im dortigen Kindergarten Löwenzahn , zum alljährlichen „ Tag der Nachbarsprache“.

Wie immer begannen wir mit unserem zweisprachigen Begrüßungslied: „ Guten Tag, guten Tag, sagen alle Kinder...“

Zum Fest gab es von einer tschechischen Mutti einen selbst gebackenen Apfelkuchen, der anschließend gleich von Allen voller Appetit aufgegessen wurde.

Gut gestärkt, konnten wenig später Schlümpfe und Bienchen zusammen spielen und auch ihr Wissen über unsere Staatsflaggen unter Beweis stellen: „ welche Farben haben die tschechische und die deutsche Fahne“– und diese Farben natürlich in zwei Sprachen benennen und danach die Blumen ausmalen.

Als krönenden Abschluß erwartete uns im Garten ein Lagerfeuer, wo wir selbst eine leckere Wurst grillen konnten!

Mit Ketchup und frischen Tannvalder Brot, ließen wir es uns gut schmecken!

Beim schönsten Herbstwetter, welches wir natürlich vorher bestellt hatten, ging das Fest dem Ende entgegen.



Begrüßungslied

Dobry den, dobry den,
zdravi vsechny deti.

Drobny den, dobry den,
zdravi vsechny deti.

Velke deti, male deti,
tluste deti, stihle deti.

Dobry den, dobry den,
zdravi vsechny deti.

Guten Tag, guten Tag, sagen alle Kinder.
Guten Tag, guten Tag sagen alle Kinder.
Große Kinder, kleine Kinder, dicke Kinder,
dünne Kinder. Guten Tag, guten Tag, sagen
alle Kinder.

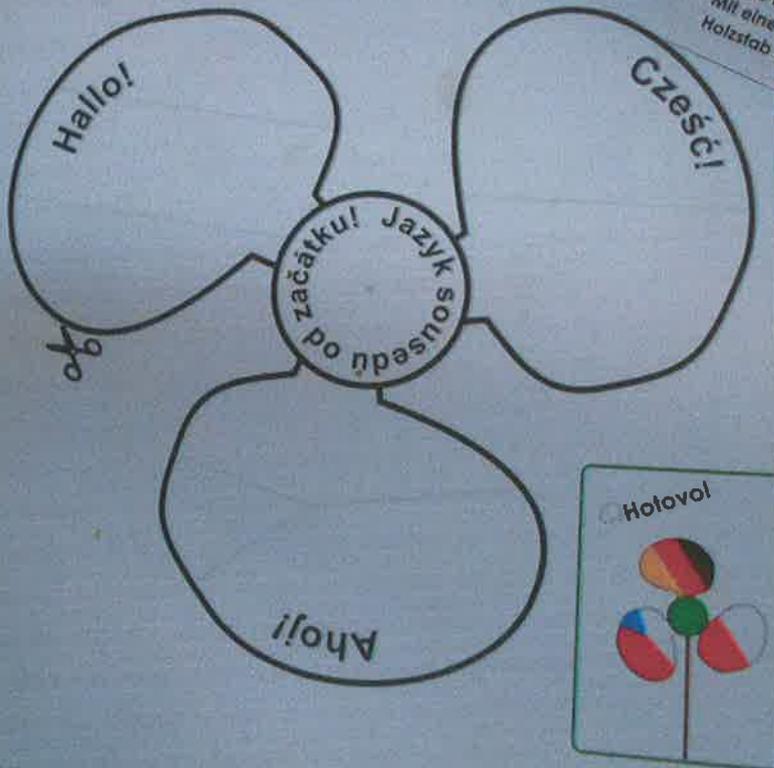






Vyrob si květinu jazyků sousedů

- Okvětní lístky vymaluj barvami německé, polské a české vlajky.
- Květinu vystříhni.
- Uprostřed květiny vypíchni díрку.
- Připínáčkem nebo hřebíčkem připevni květinu na dřevěnou tyčku.



Bastel dir die Nachbarsprach-Blume!

- Blütenblätter in den Farben der deutschen, polnischen und tschechischen Fahnen ausmalen.
- Blume ausschneiden.
- In die Mitte der Blume ein Loch piksen.
- Mit einer Reißzwecke oder einem kleinen Nagel die Blume an einem Holzstab befestigen.





